

Anhängevorrichtungen

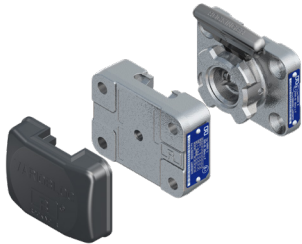
- **ROCKINGER-Kupplungen für leichte Nutzfahrzeuge**
- **Kombinationswinkel**
- **VARIOBLOC-Wechselsystem**
- **Flanschkugeln**
- **Kugeln für US-System**
- **Elektrozubehör**
- **Fahrrad-, Ski- und Gepäckträger**

Attelages de remorque

- **Attelages ROCKINGER pour véhicules utilitaires légers**
- **Dispositifs d'attelage combiné**
- **VARIOBLOC – système interchangeable**
- **Rotules à flasque**
- **Rotules pour système US**
- **Accessoires électriques**
- **Porte-vélos, porte-skis et porte-bagages**



VARIOBLOC

Infos & Preise
Infos & prix

Multifunktionales Wechselsystem für Transporter, Geländewagen oder Busse in Verbindung mit Bolzen-, Hakenkupplung und Kupplungskugel.

Système interchangeable multifonctionnel pour les camionnettes, les véhicules tout-terrain ou les bus, en combinaison avec un attelage automatique, un attelage à crochet et boule d'attelage.

VARIOBLOC Basis- & Wechselplatten / plaques de base & de changement

Artikel-Nr. Référence	Bezeichnung Désignation	Lochbild Perçage (mm)
100 B 01 002*	Basisplatte X / plaque de base X	83 x 56
100 C 01 001*	Wechselplatte U / plaque de changement U	83 x 56
100 B 02 M12*	Basisplatte Y / plaque de base Y	85 x 45
100 C 02 M12*	Wechselplatte V / plaque de changement V	85 x 45

* Bei Kombination von Basis- und Wechselplatten unterschiedlicher Lochbildausführungen sind die jeweils kleineren Belastungswerte der ISO-Linien zulässig.

* Lors de la combinaison de plaques de base et de plaques de changement de différents Perçages, les valeurs de charge les plus faibles des lignes ISO sont admissibles.

VARIOBLOC mit Kugel / avec boule

Artikel-Nr. Référence		Höhe hauteur (mm)	D (kN)	S (kg)
U KS 329089	(329089)	-32	17,2	150
100 C 01 541	(KK 370)	-19	27,5	300
U KS 00	(2944731)	00	27,5	300
100 C 01 561	(KK 330)	30	19,0	200
100 C 01 531	(KK 260)	34	22,5	275
U KS 65	(KS 65)	65	17,2	200
100 C 01 551	(KK 390)	90	22,1	270
U KS 120	(KS 120)	120	16,0	180
U KS 150	(KS 150)	150	13,0	150

Andere Kombinationen auf Anfrage / Abmessungen siehe „Flansch kugeln“
Autres combinaisons sur demande / Pour les dimensions, voir „rotules à flasque“

VARIOBLOC mit Bolzenkupplung / avec attelage automatique

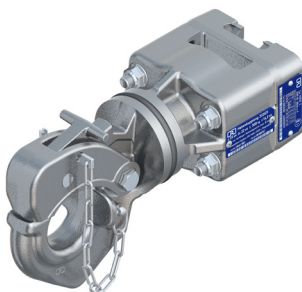
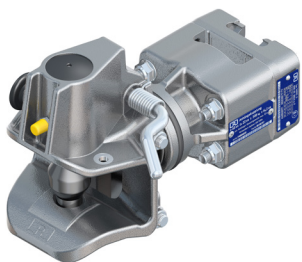
Artikel-Nr. Référence	Zugöse anneau	D (kN)	Dc (kN)	S (kg)	V (kN)
U 240	DIN	30,0	17,5	140	12,0
U 253	CH	30,0	17,5	140	12,0
V 240	DIN	30,0	20,2	140	12,0
V 253	CH	30,0	20,2	140	12,0

VARIOBLOC mit Hakenkupplung / avec crochet de remorque

Artikel-Nr. Référence	Zugöse anneau	D (kN)	Dc (kN)	S (kg)	V (kN)
U 232	DIN / CH	30,0	17,5	140	12,0
V 232	DIN / CH	30,0	20,2	140	12,0

VARIOBLOC Ersatzteile / pièces de rechange

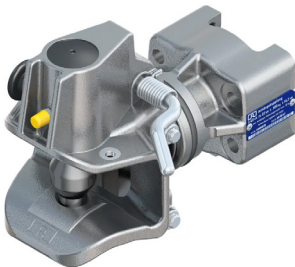
25666	Schutzkappe / cache de protection
70761	Reparatursatz Griff / jeu de réparation poignée
WHVB14	Wandhalterung / support mural



ROCKINGER



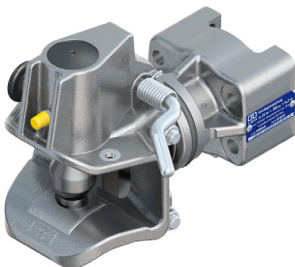
Infos & Preise
Infos & prix



Robust, Bewährt, Zuverlässig – Die Kupplungsbaureihe von Rockinger für leichte Zugfahrzeuge!

Robuste, éprouvé, fiable – la gamme d’attelages de Rockinger pour les véhicules légers!

RO*240 – Automatische Anhängerkupplung / attelage automatique drehbar & gefedert für Zugöse 40 DIN / tournant & amorti pour anneau 40 DIN					
Artikel-Nr. Référence	Lochbild Perçage (mm)	D (kN)	Dc (kN)	S (kg)	V (kN)
240 B 04 530	85 x 45	40	22	300	14,2
240 B 11 530	83 x 56	35	20	250	12,0



RO*253 – Automatische Anhängerkupplung / attelage automatique drehbar & gefedert für Zugöse 40 CH / tournant & amorti pour anneau 40 Suisse					
Artikel-Nr. Référence	Lochbild Perçage (mm)	D (kN)	Dc (kN)	S (kg)	V (kN)
253 B 04 530	85 x 45	40	22	300	14,2
253 B 06 530	4“ x 4“	40	22	300	14,2
253 B 11 530	83 x 56	35	20	250	12,0



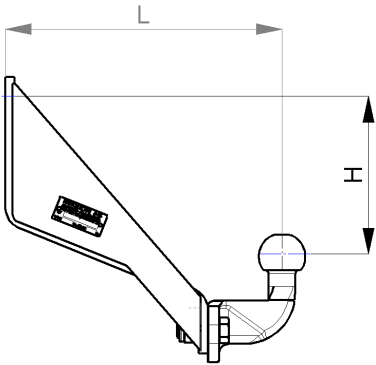
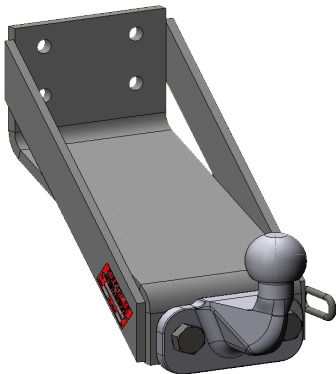
RO*232 – Hakenankupplung / crochet de remorque drehbar & gefedert – mit Sicherheitsklinkenverschluss – für Zugöse 40 DIN, CH, NATO tournant & amorti – avec verouillage de sécurité – pour anneau 40 DIN, Suisse, NATO					
Artikel-Nr. Référence	Lochbild Perçage (mm)	D (kN)	Dc (kN)	S (kg)	V (kN)
232 A 04 541	85 x 45	31	31	300	-
232 A 11 541	83 x 56	31	31	250	-

Varianten / Variantes 232 A xx 501 / 240 B xx 000 / 253 B xx 000 ohne Schrauben, nicht decklackiert / sans vis de fixation, peinture de fond z.B. für Fahrzeuge mit mehr als 3,5t Gesamtgewicht / pour véhicules >3,5t poids totale					
Artikel-Nr. Référence	Lochbild Perçage (mm)	D (kN)	Dc (kN)	S (kg)	V (kN)
240 B 04 000	85 x 45	40	40	300	14,2
240 B 11 000	83 x 56	35	35	250	12,0
253 B 04 000	85 x 45	40	40	300	14,2
253 B 11 000	83 x 56	35	35	250	12,0
232 A 04 501	85 x 45	31	31	300	C: 3,2t
232 A 11 501	83 x 56	31	31	300	C: 3,2t
Schraubensatz / jeu de boulons					
70878	M10x100, Q 10.9				
70879	M12x100, Q 10.9				

Kombinationswinkel / Dispositif de combinaison



Infos & Preise
Infos & prix

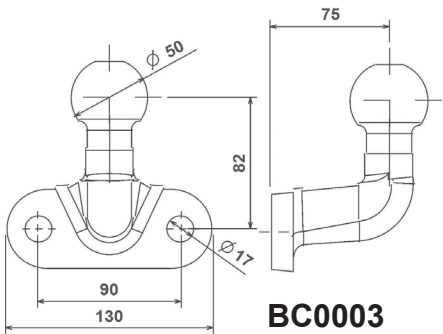


Kombinationswinkel mit fester Kugel / Dispositif de combinaison avec boule fixe						
Artikel-Nr. Référence	Lochbild Perçage (mm)	D (kN)	S (kg)	H (mm)	L (mm)	Kombinierbar mit Rockinger Combinable avec Rockinger
SWF K	83 x 56	17,2	100	130	305	RO*232 / 240
JWF K	85 x 45	17,2	100	130	305	RO*232 / 240
SWF	83 x 56	17,2	100	170	300	RO*232 / 240 / 253
JWF	85 x 45 (2x)	17,2	100	170	300	RO*232 / 240 / 253
SWU	83 x 56	17,2	150	125	210	RO*231 / 243
JWU	85 x 45	17,2	150	120	210	RO*231

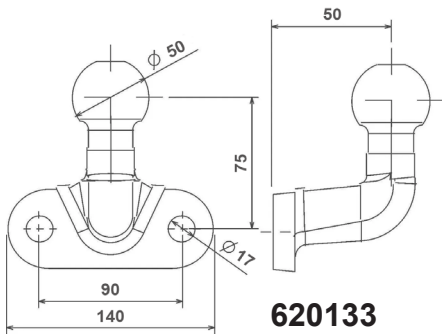
Flanschkuugel 2-Loch / Rotule à flasque 2-trous



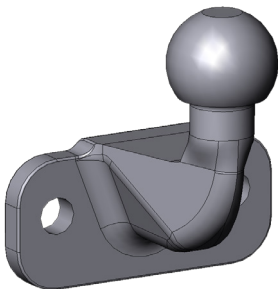
Infos & Preise
Infos & prix



BC0003



620133

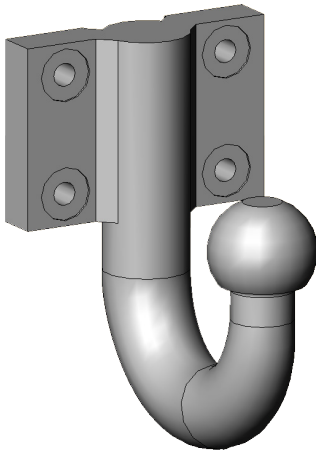
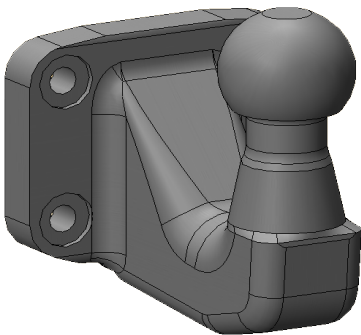


Flanschkuugel mit 2-Loch Befestigung Rotule à flasque avec fixation 2-trous					
Artikel-Nr. Référence	Lochbild Perçage (mm)	D (kN)	S (kg)	H (mm)	L (mm)
BC0003	90	20,55	350	82	75
620133	90	31,0	350	75	50

Flanschugel 83x56 / Rotule à flasque 83x56



Infos & Preise
Infos & prix



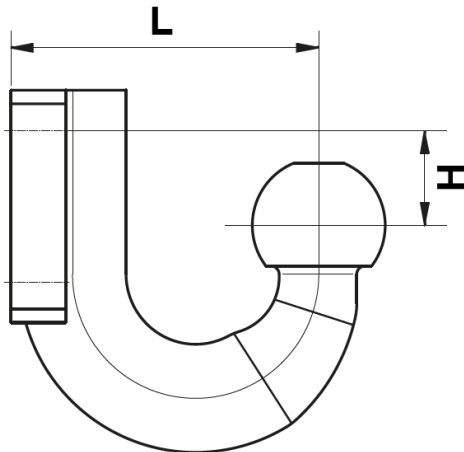
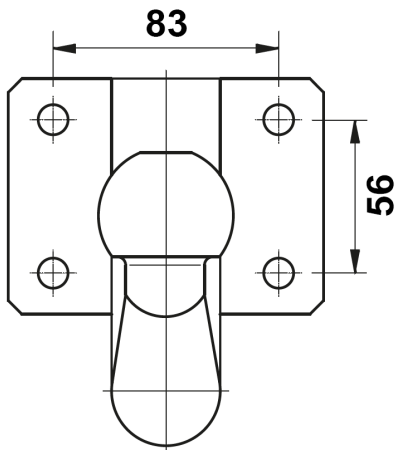
Flanschugeln 83x56, M10 / Rotules à flasque 83x56, M10							
Artikel-Nr. Référence	Lochbild Perçage (mm)	Standard D (kN)	Standard S (kg)	H (mm)	L (mm)	Variobloc D (kN)	Variobloc S (kg)
329089	83 x 56	17,2	150	-32**	150	17,2	150
KK 445	83 x 56	27,5	300	-19**	105	27,5	300
2944731	83 x 56	31,0*	375*	00	85	27,5	300
KK 330	83 x 56	19,0	200	30	133	19,0	200
259215	83 x 56	23,5*	200	31	205	17,5	200
KK 260	83 x 56	22,5	275	34	115	22,5	275
KS 65	83 x 56	17,2	200	65	120	17,2	200
KK 390	83 x 56	22,1	270	90	115	22,1	270
KS 120	83 x 56 (2x)	17,2*	200*	120	120	16,0	180
KS 150	83 x 56 (2x)	17,2*	200*	150	120	13,0	150
3001 B	83 x 56	22,1*	270*	150	115	13,0	150

* Die Belastungswerte sind in Verbindung mit dem Variobloc niedriger als bei fester Verschraubung (Variobloc D-Wert & Stützlast beachten)

** Die Kugelmitte ist höher als das obere Befestigungsloch

* En combinaison avec le Variobloc, les valeurs de charge sont plus faibles qu'avec un vissage fixe (voir les valeurs D & S pour Variobloc)

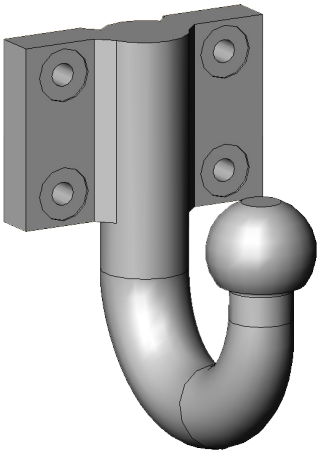
** Le centre de la boule est plus haut que le trou de fixation supérieur



Flansch­kugel 85x45 / Rotule à flasque 85x45



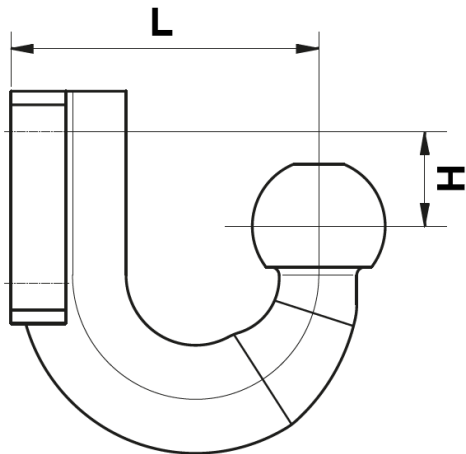
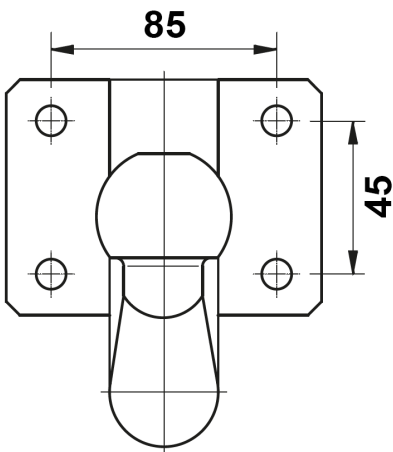
Infos & Preise
Infos & prix



Flansch­kugeln 85x45, M12 / Rotules à flasque 85x45, M12							
Artikel-Nr. Référence	Lochbild Perçage (mm)	Standard D (kN)	Standard S (kg)	H (mm)	L (mm)	Variobloc D (kN)	Variobloc S (kg)
KJ 02	85 x 45	17,2	200	02	120	17,2	200
KJ 40	85 x 45	17,2	200	40	120	17,2	200
KJ 65	85 x 45	17,2	200	65	120	17,2	200
KJ 90	85 x 45	17,2	200	90	120	17,2	200
KJ 120	85 x 45 (2x)	17,2*	200*	120	120	16,0	180
KJ 150	85 x 45 (2x)	17,2*	200*	150	120	13,0	150

* Die Belastungswerte sind in Verbindung mit dem Variobloc niedriger als bei fester Verschraubung (Variobloc D-Wert & Stützlast beachten)

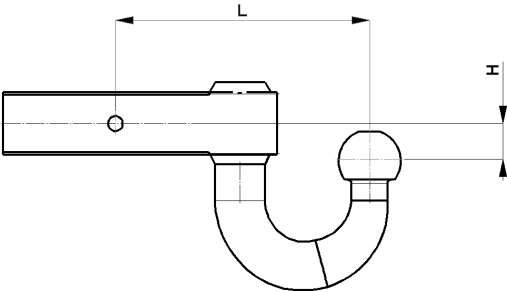
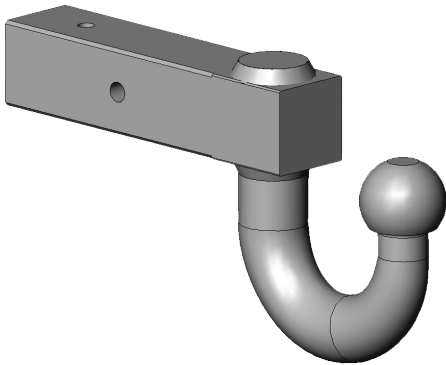
* En combinaison avec le Variobloc, les valeurs de charge sont plus faibles qu'avec un vissage fixe (voir les valeurs D & S pour Variobloc)



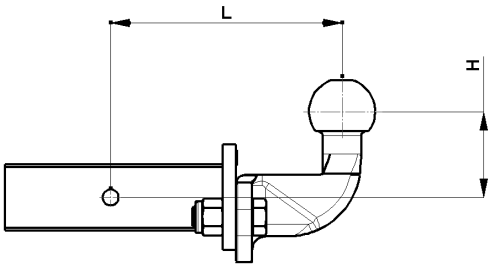
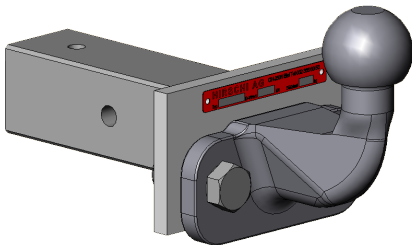
Kugel für US 2“ Receiver / Rotule pour récepteur US 2“



Infos & Preise
Infos & prix



Kugeln für US 2“ Aufnahme / Rotules pour récepteur US 2“				
Artikel-Nr. Référence	D (kN)	S (kg)	H (mm)	L (mm)
KU 10	17,2	200	10	204
KU 30	17,2	200	30	204
KU 50	17,2	200	50	204
KU 80	15,0	180	80	204
KU 110	13,0	150	110	204



Kugeln für US 2“ Aufnahme / Rotules pour récepteur US 2“				
Artikel-Nr. Référence	D (kN)	S (kg)	H (mm)	L (mm)
KU 10 P	17,2	200	10*	175
KU 30 P	17,2	200	30*	175
KU 50 P	17,2	200	50*	175
KU 70 P	17,2	200	70*	175
KU 100 P	15,0	180	100*	175
KU 120 P	15,0	140	120*	175

* Die Kugelmitte ist höher als das Befestigungsloch

* Le centre de la boule est plus haut que le trou de fixation

Elektrozubehör / Accessoires électriques



Infos & Preise
Infos & prix



Adapter / Adaptateur	
Artikel-Nr. Référence	Bezeichnung Designation
6240 0047	Kurzadapter 13 zu 7 Pol / Adaptateur court 13 vers 7 pôles Von 13-poliger Steckdose (Fahrzeug) zu 7-poligem Stecker (Anhänger) De la prise 13 broches (véhicule) à la prise 7 broches (remorque)
6240 0048	Kurzadapter 7 zu 13 Pol / Adaptateur court 7 vers 13 pôles Von 7-poliger Steckdose (Fahrzeug) zu 13-poligem Stecker (Anhänger) De la prise 7 broches (véhicule) à la prise 13 broches (remorque)



Anhängerstecker / Fiche de remorque		
Artikel-Nr. Référence	Bezeichnung Désignation	Anschluss Raccordement
7140 0010	Anhängerstecker 13-polig Fiche de remorque 13 pôles	Schraubanschluss Raccord à visser
7840 0007	Anhängerstecker 7-polig Fiche de remorque 7 pôles	Schraubanschluss Raccord à visser
7840 0006	Anhängerstecker 7-polig Fiche de remorque 7 pôles	Flachstecker 6.3 mm Fiche plate 6.3 mm

Weitere Ausführungen unter www.hirschi.com oder auf Anfrage. / Autres versions sur www.hirschi.com ou sur demande.



13-polige Steckdosen / Prises à 13 broches		
Artikel-Nr. Référence	Ausstattung Équipement	Anschluss Raccordement
7240 0517C	Standard ohne Schalter Standard sans interrupteur	Schraubanschluss Raccord à visser
7240 0500C	NSL-Abschaltung Désactivation du FAB	
7240 0511C	1x Mikroschalter 1x microrupteur	
7240 0048	1x Mikroschalter + NSL-Abschaltung 1x microrupteur + Désactivation du FAB	
7240 0514C	2x Mikroschalter 2x microrupteur	
7240 0516C	2x Mikroschalter + NSL-Abschaltung 2x microrupteur + Désactivation du FAB	

Weitere Ausführungen unter www.hirschi.com oder auf Anfrage. / Autres versions sur www.hirschi.com ou sur demande.



7-polige Steckdosen / Prises à 7 broches		
Artikel-Nr. Référence	Ausstattung Équipement	Anschluss Raccordement
8040 0511C	Standard ohne Schalter Standard sans interrupteur	Schraubanschluss Raccord à visser
8040 0038	NSL-Abschaltung Désactivation du FAB	
8040 0505C	1x Mikroschalter 1x microrupteur	
8040 0507C	1x Mikroschalter + NSL-Abschaltung 1x microrupteur + Désactivation du FAB	

Weitere Ausführungen unter www.hirschi.com oder auf Anfrage. / Autres versions sur www.hirschi.com ou sur demande.

Universal Prüfkoffer / Mallette de test universelle



Infos & Preise
Infos & prix

Schnelle und einfache Überprüfung der elektrischen Funktionen von Anhängersteckdosen (7- und 13-polig). Ideal für Werkstätten und Fahrzeugbesitzer.

Contrôle rapide et simple des fonctions électriques des prises de remorque (7 et 13 pôles).
Idéal pour les garages et les propriétaires de véhicules.



Prüfkoffer für Zugfahrzeug / Mallette de contrôle pour véhicule tracteur	
Artikel-Nr. Référence	Bezeichnung Désignation
5040 0517C	Prüfkoffer Simuliert einen 12 V Anhänger Für 7- und 13-polige Anhängersysteme nach ISO 1724 bzw. ISO 11446 Partiell zuschaltbare Leuchten-Funktionen Prüffunktion für Dauerplus und Ladeleitung
	Mallette de contrôle Simule une remorque 12 V Pour systèmes de remorques à 7 et 13 pôles selon ISO 1724 ou ISO 11446 Fonctions de feux partiellement activables Fonction de contrôle pour le plus permanent et le câble de charge
2340 0026C	Verlängerungsleitung 4.7 m Rallonge de 4.7 m



Fahrradträger / Porte-vélos



Infos & Preise
Infos & prix



2 Fahrräder / 2 vélos

Oris Tracc Fahrradträger für 2 Räder,
erweiterbar für ein 3. Rad

*Porte-vélos **Oris Tracc** pour 2 vélos,
extensible pour un 3ème vélo*



3 Fahrräder / 3 vélos

Bikelander Fahrradträger für 3 Räder,
LED-Hybrid Beleuchtung

*Porte-vélos **Bikelander** pour 3 vélos,
éclairage hybride LED*



3 Fahrräder / 3 vélos

JustClick 3 Fahrradträger für 3 Räder,
erweiterbar für ein 4. Rad

*Porte-vélos **JustClick 3** pour 3 vélos,
extensible pour un 4ème vélo*



4 Fahrräder / 4 vélos

TowCar T4 Fahrradträger für 4 Räder

*Porte-vélos **TowCar T4** pour 4 vélos*

Zusatzinformationen, weitere Modelle und Zubehör finden Sie auf www.hirschi.com
Informations complémentaires, autres modèles et accessoires sur www.hirschi.com

Skiträger / Porte-skis



Infos & Preise
Infos & prix



TowCar Aneto

Der „Aneto Skiträger“ kann mit folgenden Produktmerkmalen überzeugen:

- für 4 Paar Ski, 4 Snowboards oder eine Kombination aus 2 Paar Ski und 2 Snowboards
- erweiterbar um 2 Paar Ski oder 2 Snowboards
- Abklappmechanismus für erleichterten Zugang zum Kofferraum
- Eigengewicht: 25 kg

Le „porte-skis Aneto“ convainc avec les caractéristiques de produit suivantes:

- pour 4 paires de skis, 4 planches de snowboard ou la combinaison de 2 paires de skis et 2 Snowboards
- la capacité peut être augmentée de 2 paires de skis ou 2 planches de snowboard
- mécanisme rabattable pour faciliter l'ouverture et l'accès au coffre
- poids net: 25 kg

TowBox - Gepäckträger / Porte-bagages



Infos & Preise
Infos & prix



Heckgepäckträger für die Anhängerkupplung auch in anderen Farben erhältlich

Porte-bagages arrière pour l'attelage de remorque également disponible dans d'autres couleurs

TowBox Camper V3 - 400L

TowBox Camper ist speziell für Transporter gestaltet, da er ein sicheres Öffnen der Hecktüren und -klappen ermöglicht. Er ist für alle Transportertypen geeignet.

TowBox Camper est spécialement conçu pour les fourgonnettes, car il permet d'ouvrir les portes et les hayons arrière en toute sécurité. Il convient à tous les types de fourgonnettes.





***Ferner in unserem Sortiment: JOST, ROCKINGER, TRIDEC, Edbro
Aussi dans notre programme: JOST, ROCKINGER, TRIDEC, Edbro***

- | | |
|--------------------------------------|--------------------------------------|
| – Anhängerkupplungen | – Dispositifs d'attelage |
| – Sattelpupplungen | – Sellettes d'attelage |
| – Stützwinden Modul | – Béquilles télescopiques |
| – Kugellenkränze | – Ronds d'avant train à billes |
| – Containertechnik | – Equipements pour containers |
| – Zuggabeln und Zugösen | – Flèches et anneaux de remorquage |
| – Hydraulikzylinder und -komponenten | – Vérins et composants hydrauliques |
| – Ersatzteile für Zwangslenkungen | – Pièces pour systèmes directionnels |

Anhängevorrichtungen für leichte Nutzfahrzeuge und Personenwagen finden Sie in unserem Onlinekatalog unter www.hirschi.com.

Vous trouvez d'autres dispositifs d'attelage pour véhicules utilitaires légers et voitures de tourisme dans notre catalogue online sous www.hirschi.com.